

500 ONE COIN

サラマンカ500シリーズ  
上質な音楽を気楽に

— 日本スペイン外交関係樹立150周年記念 —

150 AÑOS 年  
日本スペイン  
ESPAÑA JAPÓN

カーネーションと菊

FLORES DE MÚSICA

## 音楽の花束

オルガン・コンサート

オルガン  
後藤 香織オルガン  
ピラ・モントヤ・チカ

©Berta Delgado

## プログラム

ラモン・フレニャック オルガン4手のためのロンドト長調  
 パブロ・ブルーナ 聖母マリアの連祷のためのティエント 第2旋法  
 ホセ・リドン オルガンとロイヤルトランペットのためのソナタ 第1旋法  
 アントニオ・マルティン・イ・コル “ラ・フォリア”に基づくディファレンシアス  
 アントニオ・ソレル 2台のオルガンのための協奏曲 第3番ト長調 より  
 日本語謡 さくら さくら(4手のための編曲) ※曲目が変更になる場合があります。

出演者による

大人のための

スペイン・オルガンの  
ひみつ終演後に講座を  
開催いたします!

150 Aniversario del Establecimiento de Relaciones Diplomáticas entre Japón y España

主催：サラマンカホール  
共催：スペイン大使館後援：サラマンカ大学創立800周年  
記念事業実行委員会

2018.9/22 [土] 15:00 開演 (14:30 開場)  
 サラマンカホール 岐阜市数田南 5-14-53

チケット 2018  
 発売日 6/29 (金) | メイト指定席販売期限  
 2018 9/15 (土) まで

\*窓口 9:00~ | 電話 10:00~ | インターネット 翌日0:00~  
 \*メイト指定席が期限前に最大数に達した場合は終売とします。

サラマンカホール 検索

自由席 500円

\*サラマンカメイトは指定席(最大180席まで)を  
お求めいただけます。料金は変わりません。

\*未就学児の入場はご遠慮ください。\*サラマンカメイト指定席・車いす席は、サラマンカホールチケットセンターのみの取扱いです。

チケットのお求め | サラマンカホール チケットセンター  
 058-277-1110 [9:00~21:30]

チケット  
ぴあ Pコード: 115-138  
 [HP] t.pia.jp  
 0570-02-9999

じゅうろくプラザ...058-262-0150  
 岐阜県 県有施設利用予約システム  
 [HP] www.shisetsuyoyaku-gifu.jp

beyond  
2020

SALAMANCA HALL

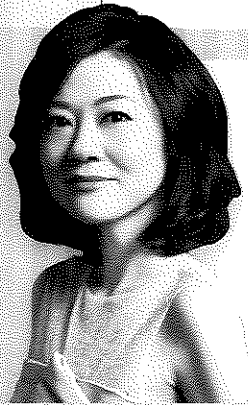
“音楽の花束 Flores de música”は17世紀に編纂された130曲を超える膨大なオルガン曲集。日本とスペインの外交関係が樹立して、今年で150周年を迎えるにあたり、日本の国花である「菊」と、スペインの国花である「カーネーション」で2国間を結び、記念すべきこの年に華を添えます。出演のピラ・モントヤ・チカ氏は、サラマンカ国立高等音楽院教授でスペイン古楽の権威。氏と親交の厚い後藤香織氏とのオルガン・デュオも、両国のかけ橋の一つです。

## ピラ・モントヤ・チカ

PILAR MONTOYA CHICA

サラゴサ大学で古楽・オルガンとチェンバロをL.G.ウリオに師事、最高位で卒業。英国(ロンドン)王立音楽学校にて、指揮法を学ぶ。サラゴサ州議会、スイス政府の奨学生として、スイス(バーゼル)スコラカントルムで、室内楽と通奏低音、バロック舞踏、声楽の研鑽を積む。

イタリアルネサンス、スペインバロック、フランス古典から18世紀末「ボレラ楽派」まで、批評家から好評を博す。世界各地の国際学会やシンポジウムに、音楽家、バロック舞踏家として招聘されており、数多くのCD録音に(指揮者、ソリストと室内楽奏者として)参加している。ユネスコの国際ダンス評議会・音楽教育チームに所属。サラマンカ国立高等音楽院にて、古楽科主任教授、藝術監督を務める。スペイン古楽舞踏協会会長。



## 後藤香織

KAORI GOTO

フェリス女学院大学音楽学部器楽科オルガン専攻卒業。同大学修士課程修了。「第29回オルガン新人演奏会」出演。米国(ボストン)ニューイングランド音楽院で、林佑子氏に師事する。2005年・2014年「ゲラルデスキ賞」2008年「ピストリア賞」受賞。これまで、アメリカ、ドイツ、スイス、イタリア、スペイン、ベルギーの歴史的名器による演奏会をはじめ、音楽祭に出演する。

2006年から10年間、石巻市「遊楽館」でオルガン事業を行う。関東学院(三春台校舎の礼拝堂)新オルガンの監修など、数多くのオルガン事業&監修に携わる。尚絅学院大学、湘南アレセア・平和学園バイブオルガン講座講師。日本オルガニスト協会会員。日本オルガン研究会会員。

同日開催  
出演者による  
大人のための  
スペイン・オルガンのひみつ

スペインのオルガンに精通したふたりが、スペイン様式を持つサラマンカホールオルガンについて、演奏を交え、わかりやすく解説します。1時間程度の講座で、公演チケットをお持ちの方はどなたでもご参加いただけます。こちらどうぞお楽しみに! ※終演後にそのまま席でお待ちください。

### サラマンカメイトのご案内

#### 【500シリーズの特典】

●「メイト指定席」で公演当日はラクラク入場!

※指定席エリア

E-J列11-22番から発売。  
最大180席まで(S列まで)

500

※販売期間  
公演日の1週間前まで

#### 特典

- チケットの先行販売
- チケットの割引(1公演2枚まで)
- ダイレクトメールによるコンサートのご案内
- グッズコーナーでの割引

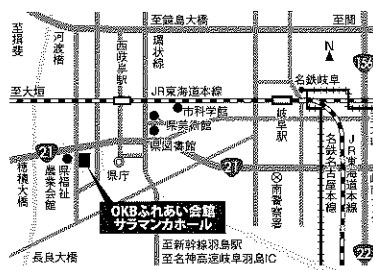
※お電話(058-277-1110)でもお受けしております。  
入会申込書をご郵送いたします。

※年会費2,000円

※入会申込書は、サラマンカホール チケットセンターに  
ご用意しています。

※年会費の口座振替もご利用ください。

#### 交通アクセス・駐車場



#### 自動車

- JR西岐阜駅から車で約5分(南口タクシー乗り場より約2km)
- JR東海道新幹線・岐阜羽島駅および名神高速道路・岐阜羽島ICより車で約20分 ●無料駐車場完備

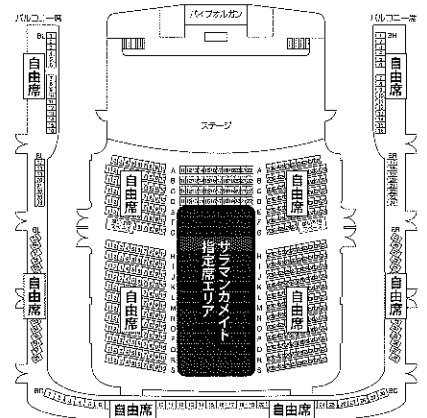
終演後に西岐阜駅まで無料マイクロバスを  
運行します 正面玄関前(北側)から出発します。

#### 公共交通機関

- JR岐阜駅(北口)より「岐阜バス」で約20分
- 名鉄岐阜駅より「岐阜バス」で約25分
- JR西岐阜駅(南口)より「西ぎふ・くるくるバス」  
で約12分
- JR東海道本線・名古屋駅から西岐阜駅まで  
約23分



#### 客席のご案内



## ラフマニノフ、プロコフィエフ、そしてストラヴィンスキー 終焉と革命を駆け抜けた音楽家たち ロシア・ルネサンス～「銀の時代」からの手紙 石原佳代・岡崎章ピアノデュオ

2018年11月1日(木) 19:00開演(18:30開場)

【曲目】ラフマニノフ:《悲歌(エレジー)》作品3-1(連弾編曲:岡崎章)  
プロコフィエフ:《悪魔的暗示》作品4-4(2台ピアノ編曲:岡崎章)  
ストラヴィンスキー:《春の祭典》(連弾版)より第一部“大地礼賛”(抜粋)ほか

【語り】小菅絃史(第七劇場)

発売日/8月8日(水) 自由席 500円(メイト指定席あり)

## 名古屋フィルハーモニー交響楽団 岐阜特別公演2018

2018年11月10日(土) 16:00開演(15:15開場)

ロリー・マクドナルド(指揮) 郷古 廉(ヴァイオリン)  
ブルッフ:スコットランド幻想曲 エルガー:エニグマ変奏曲 ほか  
発売日/サラマンカメイト:7月18日(水) 一般:7月25日(水)

S席:5,100円 A席:3,600円 Y席:1,000円(25歳以下・当日券のみ)

※サラマンカメイトはS・A席1割引